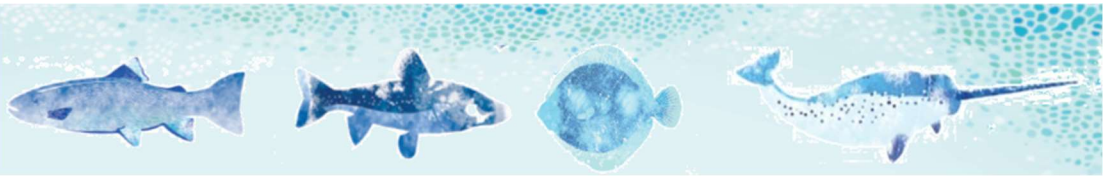

ᖃᐅᓱᐃᑦᑐᖅ, Qausuittuq, Resolute Bay, “ᐃᓂᐅᔪᖅ ᖃᐅᓐᓂᖃᙱᑦᑐᖅ”

ᓇᓗᓇᐃᔭᐃᓂᖅ

ᖃᐅᓱᐃᑦᑐᖅ, ᕿᑭᖅᑖᓗᖕᒥ ᐊᕕᒃᑐᖅᓯᒪᓂᐅᔪᒥ ᒪᕐᕈᒋᔭᐅᓪᓗᓂ ᐅᐊᖕᓇᒦᓛᖑᔪᒥ ᓄᓇᓕᐅᕗᖅ ᓄᓇᕗᒻᒥ. ᕼᐋᒻᓚᖓ ᐊᑦᑎᖅᑕᐅᓯᒪᕗᖅ ᖃᐅᓱᐃᑦᑐᕐᒥ ᐃᒪᖃᕐᕕᐅᔪᖅ ᐅᕗᖓ ᓇᐅᔾᔭᑦ ᐃᓯᕐᕕᐊᓄᑦ ᓂᒋᖅᐸᓯᐊᓂ ᓯᒡᔭᖅᐸᓯᐊᓂ ᒪᕐᕈᓕᕿ ᕿᑭᖅᑕᖓᓂ, ᐊᒻᒪᓗ ᕿᑎᐊᓂ ᓱᓪᓗᐊᓗᒃ ᐅᐊᓕᓂᕐᒥᑦ ᕿᑭᖅᑖᓗᖕᒧᑦ ᑕᕆᐅᒃᑯᑦ ᐊᖅᑯᑎᖓᓂ. 2016-ᒥ ᐅᓄᕐᓂᖏᑦ ᖃᐅᓱᐃᑦᑐᕐᒥ 198-ᖑᓚᐅᖅᐳᖅ. ᐃᓯᕐᕕᐅᓪᓗᓂ ᖁᑦᑎᒃᑐᒧᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒧᑦ, ᖃᐅᓱᐃᑦᑐᖅ ᓄᖅᖃᕐᕕᓪᓗᐊᑕᐅᕗᖅ ᓂᐅᕐᕈᓂᐅᔪᓂ ᓄᓇᕐᔪᐊᑉ ᖄᖓᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᖁᑦᑎᓐᓂᖅᐹᖅ ᑲᓇᑕᒥ ᒥᕐᙳᐃᖅᓯᕐᕕᖕᒧᑦ1

.

ᑮᓇᐅᔭᓕᐅᕐᓂᐅᔪᖅ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᔪᓐᓇᖅᐳᖅ ᐱᖅᑯᓯᑐᖃᖅᑎᒍᑦ ᓂᕆᔭᒃᓴᓂᖃᑦᑕᕐᓂᕐᒧᑦ ᖃᓄᐃᓕᐅᕐᓂᐅᔪᒥ, ᐃᓚᖃᖅᑐᒥ ᐊᖑᓇᓱᖕᓂᕐᒥ, ᐃᖃᓗᒐᓱᖕᓂᕐᒥ, ᒥᑭᒋᐊᕐᓂᐊᕐᓂᕐᒥ, ᐊᒻᒪ ᑲᑎᖅᓱᐃᓂᕐᒧᑦ, ᑲᑎᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᓂᕐᓄᑦ ᑮᓴᐅᔭᓕᐅᕐᓂᕐᒧᑦ ᖃᓄᐃᓕᐅᕐᓂᐅᔪᓂ1

. ᓄᓇᓕᐅᑉ ᐊᖑᓇᓱᖕᓂᕐᒥ ᐊᒻᒪ ᐃᖃᓗᒐᓱᖕᓂᕐᒥ ᐃᓂᐅᔪᑦ ᐃᓚᖃᖅᐳᖅ: ᐅᐃᓕᖕᑎᓐ ᓵᓄᓪ, ᑐᕕᒑᕐᔫᑉ
ᕿᑭᖅᑖᓗᐊ, ᒪᕐᕈᓕᕿ ᕿᑭᖅᑕᖓ, ᒪᕐᕈᓕᑭ ᕿᑭᖅᑕᖓ, ᑕᓪᓗᕈᑎᑦ ᕿᑭᖅᑕᖅ, ᑰᒐᓇᔫᑉ ᕿᑭᖅᑕᖓ, ᐊᒻᒪ ᐃᓄᒃᓱᒐᓕᒃ2

. ᑲᓇᑕᒥ ᐊᒻᒪ ᓄᓇᕗᒥᑦ ᒥᕐᖑᐃᕐᓯᕖᑦ: ᐃᓚᖃᖅᐳᑦ ᑐᐱᕐᕕᒃ ᓄᓇᕗᒥᑦ
ᒥᕐᖑᐃᕐᓯᕕᒃ, ᖁᑦᑎᖕᓂᖅᐹᖅ ᑲᓇᑕᒥ ᒥᕐᖑᐃᖅᓯᕐᕕᒃ, ᐊᒻᒪᓗ ᓇᓄᕐᓄᑦ ᐃᑳᕐᕕᒃ ᑲᓇᑕᒥ ᐆᒪᔪᓄᑦ ᐃᓂᐅᔪᓂ ᑐᒃᑐᓯᐅᕐᕕᖕᒥ3

.

ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐅᑎᖅᑎᑦᑎᓂᒧᑦ ᓯᕗᓪᓕᐅᑎᔭᐅᖁᔭᐅᔪᑦ

1. ᒪᓕᒐᕋᓛᓂᑦ ᑲᓇᑕᐅᑉ ᓯᓚᑖᓂ ᐅᒥᐊᕐᔪᐊᓄᑦ ᐃᓯᖅᐸᓪᓕᐊᔪᓄᑦ ᐃᒪᖓᓄᑦ (ᐃᓗᐊᓂ ᓄᓇᕗᑦ ᓄᓇᓕᖃᕐᕕᐅᔪᑦ ᓄᓇᖓᓂ); 2. ᑭᓴᖅᓯᒪᓂᕐᒧᑦ ᒪᓕᒐᕋᓛᑦ ᑲᓇᑕᐅᑉ ᓯᓚᑖᓂ ᑎᖏᕋᐅᑎᓕᖕᓄᑦ ᐅᒥᐊᕐᓂ (ᑭᓴᖅᓯᒪᔭᕆᐊᖃᖅᐳᑦ ᐅᖓᓯᖕᓂᖅᓴᐅᔪᒥ ᓯᒡᔭᒥ); 3. ᓅᑕᐅᓂᖓᓂ ᐊᒃᑕᕐᕕᖕᒥ (ᒫᓐᓇᐅᔪᒥ ᐃᓗᕕᖃᕐᕕᐅᑉ ᖃᓂᒋᔭᖓᓃᑦᑐᖅ);
4. ᐊᑐᓕᖅᑎᑕᐅᓂᖓᓂ ᐊᒃᑕᑯᓂᒃ ᑲᒪᓂᕐᒧᑦ ᐊᑐᐊᒐᖅ (ᓱᕈᕈᑕᐅᔪᓄᑦ ᒪᓕᒐᖅ) ᑲᓇᑕᐅᑉ ᓯᓚᑖᓂ ᐅᒥᐊᕐᔪᐊᓄᑦ; ᐊᒻᒪᓗ 5. ᐊᑐᓕᖅᑎᑕᐅᓂᖓᓂ ᑯᕕᑎᑕᐅᓂᑯᓂ ᐃᒪᕐᒧᑦ ᒪᓕᒐᖏᓐᓂ (ᐊᓯᔾᔨᕐᓗᒍ ᑯᕕᑎᑕᐅᕕᖓᓂ ᐊᐅᓪᓛᓚᐅᖅᑳᕐᓇᑎᒃ ᐅᕘᓇ ᓱᓪᓗᐊᓗᒃ ᐅᐊᓕᓂᕐᒥᑦ ᕿᑭᖅᑖᓗᖕᒧᑦ ᑕᕆᐅᒃᑯᑦ ᐊᖅᑯᑎᖓᒍᑦ).

ᓄᓇᓕᖕᓂ ᓄᓇᙳᐊᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᔪᕈᓐᓃᕐᓴᕐᓂᕐᒧᑦ ᑲᑎᒪᓂᕐᒧᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓂᐅᔪᑦ

ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐅᑎᖅᑎᑦᑎᓂᒧᑦ ᓯᕗᓪᓕᐅᑎᔭᐅᖁᔭᐅᔪᑦ ᑭᒡᓕᓯᓂᐊᕐᓂᕐᒧᑦ ᑲᑎᙵᓂᐅᔪᑦ ᐳᓚᕋᓚᐅᖅᐳᑦ ᓄᓇᓕᖕᓄᑦ ᒫᔾᔨ 2018-ᒥ. ᐃᓂᐅᔪᓂ ᐃᓱᒫᓘᑕᐅᔪᓂ ᑕᕆᐅᕐᒥ ᓱᕈᕈᑕᐅᔪᓂ ᐃᓚᖃᖅᑐᒥ ᐊᑭᐊᑎᑦᑎᔪᓄᑦ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᓂᖓᓂ 1970-ᖏᓐᓂ ᕿᒪᐃᓚᐅᖅᑐᒥ ᐳᔪᒐᓚᖕᒥ ᓄᓇᐅᑉ ᖄᖓᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᒃᓯᓐᓇᖅᑕᐅᓯᒪᔪᓂ ᐅᖅᓱᐊᓗᖕᒧᑦ ᖃᑦᑕᐅᔭᓂ ᑯᑐᒃᑐᓂ ᓱᕈᔪᓐᓇᖅᑐᓂ, ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖏᒡᓕᒋᐊᖅᑐᒥ ᐅᓯᑲᑦᑕᕐᓂᕐᒧᑦ ᐃᖏᕐᕋᓂᐅᔪᓂ ᓱᓪᓗᐊᓗᒃ ᐅᐊᓕᓂᕐᒥᑦ ᕿᑭᖅᑖᓗᖕᒧᑦ ᑕᕆᐅᒃᑯᑦ ᐊᖅᑯᑎᖓᓂ ᐊᐅᔭᑕᒫᒥ (C3−ᐴᖃᕐᕕᐅᔪᓂ ᐅᒥᐊᕐᔪᐊᑦ)? ᐊᒻᒪᓗ ᓇᖕᒥᓂᕆᔭᐅᔪᑦ ᐅᒥᐊᕐᔪᐊᕋᓛᑦ).ᐱᐅᔪᓐᓃᖅᐸᓪᓕᐊᓂᖓᓂ ᓯᑰᑉ ᖃᓄᐃᓐᓂᕆᔭᖏᓐᓂ ᐊᑲᐅᙱᓕᐅᕈᑕᐅᕗᑦ ᐃᖃᓗᓕᕆᓂᕐᒧᑦ: ᑕᓪᓗᕈᑎᐅᑉ ᐃᒪᖓᓂ, ᓯᑯ ᐃᓯᕐᕕᖓᓂ ᓵᒡᓕᕙᓪᓕᐊᖕᒪᑦ (ᐱᔾᔪᑎᖃᖅᑐᒥ ᐊᓯᔾᔨᕐᓂᐅᔪᓂ ᓴᕐᕙᓕᔪᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᓄᕆᐅᑉ ᑐᕌᕐᓂᕆᔭᖓᓂ) ᐊᒻᒪᓗ ᐅᓗᕆᐊᓇᓗᐊᖅᐳᖅ. ᐊᑲᐅᙱᓕᐅᕈᑎᖃᖅᐳᖅ ᐋᕐᓗᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖑᓇᓱᖕᓂᖏᓐᓂ ᓇᑦᑎᕐᓂ ᐊᒻᒪ ᕿᓚᓗᒐᖅ (ᑑᒑᓕᒃ) ᐊᓪᓚᙳᐊᓂ ᐃᑎᓂᖅᓴᒥ ᐃᒪᕐᓂᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᒪᖁᒐᔪᖕᓂᖅᓴᐅᓂᖓᓂ, ᖃᖓᑕᔪᓂ ᖁᐱᕐᕈᓂᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᕿᒃᑐᕆᐊᓂ, ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᕗᖅ ᐱᔾᔪᑎᖃᕐᓂᖓᓂ ᓯᓚᐅᑉ ᐊᓯᔾᔨᖅᐸᓪᓕᐊᓂᖓᓄᑦ. ᐃᖃᓗᑦ ᐊᑭᑭᓗᐊᖅᐳᑦ, ᑕᐃᒫᒃ ᓂᐅᕕᕐᕕᖃᕐᕕᐅᔪᓄ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓐᓇᕋᔭᙱᓚᑦ, ᓲᕐᓗ 2000 ᐸᐅᓐᒥ ᐃᖃᓗᖕᓄᑦ ᐱᔪᓐᓇᖅᑕᐅᔪᓂ ᑰᒐᓇᔫᑉ ᑕᓯᖓᓂ

ᐊᑐᖅᑕᐅᕙᙱᓚᖅ.

ᐃᒪᐅᑉ ᓯᓈᓂ

ᐋᖅᑭᒋᐊᖅᑕᐅᓂᖏᓐᓄᑦ

ᓄᓇᕗᑦ

ᑎᑎᕋᖅᑕᐅᓯᒪᔪᓄᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᓂᖓ

2011-2015-ᒧᑦ ᐊᕐᕌᒍᑕᒫᒥ ᑕᐃᒪᐃᒐᔪᖕᓂᖓᓂ 4,542 ᑭᓛᒥᑐᓂ ᐅᓯᑲᑦᑕᕐᓂᕐᒥ ᖃᓄᐃᓕᐅᕐᓂᐅᔪᓂ ᐱᓕᕆᐊᖑᔪᕕᓂᕐᓂ ᐃᓗᐊᓂ 50 ᑭᓛᒥᑐᒥ ᖃᐅᓱᐃᑦᑐᕐᒥ: ᓄᓇᓕᙳᖅᖢᓂ ᑎᓴᒪᖓᓐᓂ ᖁᑦᑎᓛᖑᔪᒥ ᐊᕐᕌᒍᑕᒫᒥ ᑕᐃᒪᐃᒐᔪᒃᑐᒥ ᐅᒥᐊᕐᔪᐊᓄᑦ ᐃᖏᕐᕋᓂᐅᔪᒥ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᑕᐃᔅᓱᒪᓂ ᐱᓕᕆᓂᐅᔪᒥ4

. ᐅᒥᐊᕐᔪᐊᑦ ᑭᓴᕐᕕᒋᓲᖏᑦ ᓯᕗᓪᓕᖅᐹᖑᓪᓗᓂ ᐃᓱᒫᓘᑕᐅᕗᖅ
ᐸᒡᕕᓵᕆᕙᖕᒪᑕ ᐳᐃᔨᓂᑦ ᐱᑎᑦᑎᔪᒥ ᐅᓄᙱᓐᓂᖅᓴᐅᔪᓂ ᑕᑯᔭᐅᕙᖕᓂᖏᓐᓂ ᑕᐃᑲᓂ ᐃᓂᐅᔪᒥ5

. 2018-ᒥ ᓄᓇᖃᖅᑎᐅᔪᑦ ᑕᑯᓚᐅᖅᐳᖅ ᐊᖏᔪᐊᓗᖕᓂ ᑲᑎᙵᐅᖅᑐᐊᓗᖕᓂ
ᐃᒪᕐᒥᐅᑕᓂᑦ ᓅᒍᓐᓇᙱᑦᑐᓂᑦ ᐃᒻᒥᓂᒃ ᐃᖏᕐᕋᔪᓂ ᐃᖏᕐᕋᓂᐅᔪᓂᑦ ᑕᐃᑯᖓ ᓴᓐᓂᕈᑎᐅᑉ ᐃᒪᖓᓄᑦ ᓯᑭᐅᕌᖓᑦ2

. ᖃᐅᔨᓴᐃᓂᐅᔪᒥ6

ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᓚᐅᕆᕗᑦ ᐊᔾᔨᐸᓗᐊᓂ ᑕᑯᔭᐅᓂᐅᔪᓂ
ᐊᖏᔪᒻᒪᕆᐊᓗᖕᓂ ᓯᑰᑉ−ᐊᑖᓂ ᐱᕈᖅᑐᓂ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᐃᖁᔨᓂᖃᖅᐳᑦ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᒃᑲᓐᓂᕐᓂᖓᓂ ᖃᐅᒪᔪᒥ ᖃᓄᐃᓐᓂᐅᔪᓂ ᐱᑕᖃᖅᐸᒃᑐᓂ ᓯᑰᑉ ᐊᑖᓂ ᓴᖅᑭᔮᕐᓂᐅᔪᒥ ᐊᐅᒃᐸᓪᓕᐊᓂᐅᔪᒥ. ᖃᖓᐅᓂᖓᓂ ᐱᕈᖅᑐᓂ ᐱᒋᐊᕐᓂᖓᓂ ᐊᐅᒃᐸᓪᓕᐊᓂᐅᔪᒥ ᐱᒋᐊᕐᓂᖓᓂ ᐅᖃᖅᑑᔮᖅᐳᖅ ᓴᙱᔪᒥ ᑲᑎᙵᓂᖃᕐᓂᖓᓂ ᓯᓚᐅᑉ ᐊᓯᔾᔨᖅᐸᓪᓕᐊᓂᖓᓂ ᑕᕆᐅᑉ ᓯᑯᖓ ᑕᒪᒃᑭᓂ ᓵᒡᓕᕙᓪᓕᐊᓂᖓᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᐅᒃᐸᓪᓕᐊᓂᖓᓂ ᕿᓚᒻᒥᐅᓂᖅᓴᒥ6

.

ᐱᐅᓂᖓ ᐆᒃᑑᑎᐅᔪᑦ ᐊᕙᑎᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐊᓯᔾᔨᖅᑐᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᑯᔭᐅᓯᒪᔪᑦ
ᓯᑯ • ᓄᓇᖃᖅᑎᐅᔪᑦ ᐅᔾᔨᕈᓱᓚᐅᖅᐳᑦ ᓯᑯᓚᐅᙱᓐᓂᖓᓂ ᑭᓯᐊᓂ ᔭᓄᐊᕆᒥ ᑕᐃᑲᓂ ᐊᕐᕌᒍᒥ, ᐊᒻᒪ ᓱᓕ ᑕᐃᑲᓃᑉᐳᖅ ᔪᓚᐃᒥ2

. ᐃᓚᖏᑦ ᐃᓱᒪᓚᐅᖅᐳᑦ

ᐱᔾᔪᑎᖃᕐᓂᖓᓂ ᐃᖏᕐᕋᓂᖃᙱᓐᓂᖅᓴᐅᓂᖓᓂ, ᓲᕐᓗ 2016-ᒥ ᓯᑯᐃᖅᓵᓕᓂᖃᓚᐅᖅᑎᓪᓗᒍ. ᓵᓐᓂᖅᓴᒥ ᓯᑯᖃᓚᐅᕆᕗᑦ 2017-ᒥ ᐊᒻᒪᓗ ᓱᒃᑲᐃᓐᓂᖅᓴᐅᓪᓗᓂ

ᓯᑯᓂᕐᒧᑦ.

ᐊᕐᕌᒍ
ᐃᓗᐊᓃᑦᑐᓄᑦ
ᖃᓄᐃᓐᓂᐅᔪᑦ

• 8 ᔭᓄᐊᕆ 2017-ᒥ, ᓴᙱᔪᒥ ᓴᔪᒃᐱᓪᓚᕐᒥ Mw 6.1 ᐱᔪᖃᓚᐅᖅᐳᖅ 8° ᐅᐊᖕᓇᒥ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑑᑉ ᑭᒡᓕᙳᐊᖓᓂ ᐊᒻᒪ 90 ᑭᓛᒥᑐᒥ ᓂᒋᕐᒥ ᑲᓇᖕᓇᒥ
ᖃᐅᓱᐃᑦᑐᖅ, ᓄᓇᕗᑦ, ᑲᓇᑕᒥ7

. ᓄᓇᖃᖅᑎᐅᔪᑦ ᐅᔾᔨᕈᓱᓚᐅᖅᐳᑦ ᑕᕆᐅᑉ ᓯᑯᐃᕐᓂᖓᓂ ᑕᐃᒪᐃᓚᐅᖅᑎᓪᓗᒍ4
• ᓄᓇᖃᖅᑎᐅᔪᑦ ᐅᔾᔨᕈᓱᓚᐅᕆᕗᑦ ᐃᒪᐃᑦᑑᔮᕐᓂᖓᓂ ᓄᓇᕐᔪᐊᖅ ᐊᓯᔾᔨᕐᓂᖓᓂ ᐱᑎᑦᑎᔪᒥ ᓂᒋᕐᒥ ᐊᒻᒪ ᐅᐊᖕᓇᒥ ᐊᓄᕆᓂᑦ ᓴᓇᓂᖏᓐᓂ ᐊᔾᔨᒌᙳᑦᑑᑕᐅᔪᓂ
ᐊᐳᑎᒥᑦ ᐊᒻᒪ ᓯᑯᓂᑦ ᐋᖅᑭᒃᓯᒪᓂᖏᓐᓂᑦ. ᖃᓄᐃᓕᖓᓂᐅᔪᓂ ᐊᓯᔾᔨᖅᐸᓪᓕᐊᔪᓂ ᐊᕙᑎᒧᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓄᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᓇᓂᓯᔪᓐᓇᐃᓪᓕᕗᖅ ᐊᖏᕐᕋᐅᓂᖓᓄᑦ ᑐᙵᕕᖃᖅᑐᒥ ᓯᑯᒧᑦ ᐊᒻᒪ ᐊᐳᑎᐅᑉ ᐋᖅᑭᒃᓯᒪᓂᖓᒍᑦ2

. 1960-ᖏᓐᓂ 1980-ᖏᓐᓄᑦ ᐊᐳᑎᖃᓚᐅᖅᐳᖅ ᐊᕐᕌᒍᓕᒫᒦ, ᑭᓯᐊᓂ ᑎᑭᓲᖑᕗᖅ ᑭᖑᓂᐊᒍᑦ ᐊᕐᕌᒍᒥ,
ᐊᒻᒪᓗ ᓯᑯ ᐊᐅᓲᖑᕗᖅ ᑭᖑᓂᐊᒍᑦ ᐊᒻᒪ ᓱᒃᑲᓂᖅᓴᐅᔪᒥ2

.

ᐱᐅᓂᖓ ᐆᒃᑑᑎᐅᔪᑦ ᐆᒪᓂᕆᔭᖏᓐᓅᖓᔪᓄᑦ ᐊᓯᔾᔨᖅᑐᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᑯᔭᐅᓯᒪᔪᑦ
ᓇᓄᐃᑦ • ᓇᓄᖃᕐᓂᖅᓴᐅᓲᖑᓕᖅᐳᖅ ᐱᑕᖃᖅᐸᓚᐅᕐᓂᖓᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᖅᓱᖓ ᐊᓯᔾᔨᖅᓯᒪᕗᖅ, ᑭᓯᐊᓂ ᐅᓄᕐᓂᖏᑦ ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᖅᐳᑦ ᐊᕐᕌᒍᑕᒫᒥ2

.

ᓇᑦᑎᑦ • ᓇᑦᑏᑦ, ᐅᒡᔪᐃᑦ, ᐊᒻᒪ ᖃᐃᕈᓕᑦ (ᐊᐅᔭᒃᑯᑦ) ᐅᓂᒃᑳᕆᔭᐅᓯᒪᕗᑦ ᑕᐃᑲᓂᓗᒃᑖᖅ ᐊᐅᓱᐃᑦᑑᑉ ᐃᒪᕕᖓᓂ. ᐊᓯᖏᓐᓂ ᐱᒻᒪᕆᐅᔪᓂ ᐃᓂᐅᔪᓂ ᐃᓚᖃᖅᐳᖅ
ᑕᓪᓗᕈᑎᐅᑉ ᐃᒪᖓᓐᓂ ᐊᒻᒪ ᑐᕕᒑᕐᔫᑉ ᕿᑭᖅᑖᓗᐊ, ᓇᑦᑏᑦ ᐱᑕᖃᐃᓐᓇᓲᓂ ᐊᕐᕌᒍᓕᒫᖅ8

.

ᕿᓚᓗᒐᐃᑦ • ᖃᑯᖅᑕᖅ ᕿᓚᓗᒐᑦ ᐱᑕᖃᓲᖑᕗᑦ ᐊᐅᔭᒃᑯᑦ ᓂᒋᕐᒥ ᓯᒡᔭᖅᐸᓯᖓᓐᓂ ᑕᓪᓗᕈᑎᑦ ᕿᑭᖅᑕᖓᓐᓂ. ᔪᓚᐃ, ᐋᒍᔅᑎ ᐊᒻᒪ ᓯᑎᐱᕆᒥ, ᐊᒻᒪ ᐅᓄᖅᑐᐊᓗᐃᑦ ᖃᑯᖅᑕᖅ
ᕿᓚᓗᒐᐃᑦ ᑕᑯᔭᐅᓲᖑᕗᑦ ᐃᕆᐸᔅ ᐊᒻᒪ ᑎᐊᕈᕐᒥ, ᕌᑦᔅᑖᒃ ᐊᒻᒪ ᒫᒃᔅᕕᐅᓪ ᐃᒪᖓᓐᓂ, ᐱᒻᒪᕆᐅᓪᓗᓂ ᕿᒥᕆᕝᕕᐅᕗᖅ ᐃᓂᒋᔭᐅᓪᓗᑎᒃ8

. ᖃᔅᓯᐊᕐᔪᖕᓂ ᐊᕐᕕᓂᑦ

ᐱᓇᖕᓇᓕᐊᓲᖑᕗᑦ ᐅᕘᓇ ᑕᓪᓗᕈᑎᐅᑉ ᐃᒪᖓᓂᑦ ᔫᓂᒥ ᐊᒻᒪ ᔪᓚᐃᒥ ᐊᒻᒪ ᐅᑎᖅᖢᑎᒃ ᑕᐃᑯᓅᓇᑦᑕᐃᓐᓇᖅ ᐊᖅᑯᑕᐅᔪᒥ ᓯᑎᐱᕆᒥ ᐊᒻᒪ ᐅᒃᑐᐱᕆᒥ8

.

ᐃᖃᓗᓕᕆᓂᖅ • ᓄᓇᓕᖕᒥᐅᑕᑦ ᐃᖃᓗᒐᓱᓲᖑᕗᑦ ᐃᖃᓗᖕᓄᑦ ᐊᕐᕌᒍᑕᒫᒥ ᑕᓯᕐᓂᑦ ᐊᒻᒪ ᑰᖕᓂᑦ ᑕᐅᕘᓇ ᓂᒋᕐᒥ ᐊᒻᒪ ᑲᓇᖕᓇᕐᒥ ᓯᒡᔭᖅᐸᓯᖓᓐᓂ ᒪᕐᕈᓕᕿ ᕿᑭᖅᑕᖓᓂ
ᐊᕐᕌᒍᑕᒫᒥ. ᐃᓕᐊᓄᐊᕐ ᑕᓯᖓ ᐃᖃᓗᒐᓱᒡᕕᐅᓛᖑᕗᖅ ᕿᑭᖅᑕᒥᑦ8

.

ᑎᖕᒥᐊᑦ • ᐱᒪᕆᐊᓗᒃ ᕿᑐᕐᙱᐅᕐᕕᐅᓲᓂ ᐃᓂᐅᔪᓂ ᐃᓚᖃᖅᐳᖅ ᑲᐃᑉ ᓕᑎᓐ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᒃᐸᑦ ᕿᑭᖅᑕᖓ9

ᖃᑯᓪᓗᓄᑦ, ᐊᒃᐸ, ᑎᕋᑎᕌᑦ, ᐱᑦᓯᐅᓛᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᓇᐅᔭᕕᒡᔪᐊᑦ
ᐃᕙᔪᑦ ᐊᐃᑉᕆᓕᐅᑉ ᓄᙳᐊᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᓯᑎᐱᕆᒥ8

. ᓂᕐᓕᒃ ᐅᓗᐊᒍᓪᓕᑦ ᐅᔾᔨᕆᔭᐅᓚᐅᖅᐳᑦ ᐃᖏᕐᕋᕙᓕᕐᓂᖏᓐᓂ ᐅᖓᓯᖕᓂᖅᓴᒧᑦ ᐅᐊᖕᓇᒧᑦ

ᑕᐃᔅᓱᒪᓂᐅᓚᐅᖅᑐᒥ. ᐅᒃᐱᒡᔪᐊᑦ, ᖃᐅᓪᓗᖅᑖᑦ, ᓇᐅᔭᑦ, ᓯᒡᔭᕆᐊᑦ, ᐊᒻᒪ ᑑᓪᓕᒑᕐᔪᑦ ᑕᑯᔭᐅᒐᔪᖕᓂᖅᓴᐅᓕᖅᐳᑦ ᒫᓐᓇᐅᔪᒥ2

. ᑐᓗᒐᐃᑦ ᑕᑯᔭᐅᓯᒪᒋᕗᑦ2

.

ᑐᙵᕕᖃᖅᑐᒥ ᒫᓐᓇᐅᔪᒥ ᐃᓚᑰᓂᐅᔪᓂ ᑎᑎᕋᖅᑕᐅᓯᒪᔪᓄᑦ, ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᓂᖓᓂ ᐱᔭᕆᐊᓕᖏᓐᓂ ᐃᓚᖃᖅᐳᖅ:

• ᒪᑭᒪᓇᓱᐊᕈᑎᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᑎᓂᖅ: ᖃᐅᔨᓴᐃᓂᐅᔪᑦ ᖃᐅᔨᓴᕐᓂᕐᒧᑦ ᐃᖃᓗᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐃᓂᐅᔪᒥ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᐅᓚᑕᐅᓇᔭᖅᑐᒥ. ᐊᓯᖏᓐᓂ ᓄᓇᖃᖅᑎᐅᔪᓂ4

ᐅᖃᓚᐅᖅᐳᑦ
ᖃᓪᓗᓈᓂ ᐊᖑᓇᓱᒃᑎᑦᑎᓂᕐᒥ ᐱᐅᓂᖅᓴᐅᓂᖓᓂ ᒋᕕᒃᓴᖃᕐᓂᐅᔪᒥ10

.

• ᐊᑦᑎᒃᑐᒥ ᐊᒃᑐᐃᓂᖅ ᐅᓯᑲᑦᑕᕐᓂᕐᒧᑦ ᐃᓯᕐᕕᐅᔪᓄᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᐅᔪᖅ: ᐅᓇ ᖃᐅᔨᓴᕐᓂᐅᔪᖅ ᐋᖅᑭᒃᑕᐅᓯᒪᓂᐊᖅᐳᖅ ᐊᔪᕆᖅᓱᐃᓂᕐᒥ ᓯᕗᓂᒃᓴᒥ ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᓐᓂ
ᑲᑎᖅᓱᖅᑕᐅᕙᓪᓕᐊᔪᓂ ᑮᓇᐅᔭᑦ ᑐᖅᑯᖅᑕᐅᓯᒪᓪᓗᑎᒃ ᐃᑲᔪᖅᓱᐃᓂᕐᒧᑦ ᑕᕆᐅᕐᒥ ᐃᖏᕐᕋᓂᕆᔭᖓᓂ ᐊᑦᑕᓇᔾᔭᐃᖅᓯᒪᓂᕐᒥ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ, ᐃᓚᖃᖅᑐᒥ ᐱᐅᓯᒋᐊᖅᑐᒥ ᓄᓇᙳᐊᓕᐅᕐᓂᕐᒥ ᐊᒻᒪ ᐊᖏᒡᓕᒋᐊᖅᑐᒥ ᐃᒪᖃᕐᓂᐅᔪᓂ ᖃᐅᔨᓴᕐᓂᐅᔪᒥ, ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕐᓗᑎᒃ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᕐᒥᐅᓂ11

.

• ᓄᓇᓕᖕᓂ-ᑐᙵᕕᓕᑦ ᖁᐊᖑᐃᓐᓇᖅᑐᒥ ᓄᓇᒥ ᓇᐅᑦᑎᖅᓱᕐᓂᕐᒧᑦ ᐃᓂᒋᔭᐅᔪᑦ: 2008-ᒥ, ᓄᓇᓕᕆᓂᕐᒥ ᖃᐅᔨᓴᕐᓂ ᑲᓇᑕᒥ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᓚᐅᖅᐳᑦ 6-ᖑᔪᓂ ᓄᓇᓕᐅᔪᓂ
(ᐃᒃᐱᐊᕐᔪᒃ, ᑲᖏᖅᑐᒑᐱᒃ, ᐃᒡᓗᓕᒃ, ᐸᓐᓂᖅᑑᖅ, ᒥᑦᑎᒪᑕᓕᒃ, ᐊᒻᒪᓗ ᖃᐅᓱᐃᑦᑐᖅ), ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᐊᕙᑎᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᓪᓗ ᐱᔨᑦᑎᕋᖅᑎᒃᑯᑦ ᓴᖅᑭᑎᑦᑎᓂᐊᖅᐳᑦ ᓄᑖᓂ ᖁᐊᖑᐃᓐᓇᖅᑐᒥ ᓄᓇᒥ ᓇᐅᑦᑎᖅᓱᕐᕕᐅᔪᓂ ᐃᓂᒋᔭᐅᔪᓂ. ᓄᑖᓂ ᓇᐅᑦᑎᖅᓱᕐᕕᐅᔪᓂ ᐃᓂᐅᔪᓂ ᑐᓂᓯᓂᐊᖅᐳᑦ ᑐᓴᖅᑕᐅᔪᒃᓴᓂ ᐱᐅᓯᒋᐊᖅᑎᑦᑎᓂᕐᒧᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓯᒪᓂᖓᓂ ᖁᐊᖑᐃᓐᓇᖅᑐᒥ ᓄᓇᒥ ᐆᓇᕐᓂᖓᓂ ᖃᓄᐃᓕᖓᓂᖓᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᒥ ᐊᒃᑐᖅᑕᐅᓴᕋᐃᓐᓂᖓᓂ ᓄᓇᓕᐅᔪᓂ12

.

ᓂᕈᐊᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᓇᓂᑦᑎᔨᑦ: